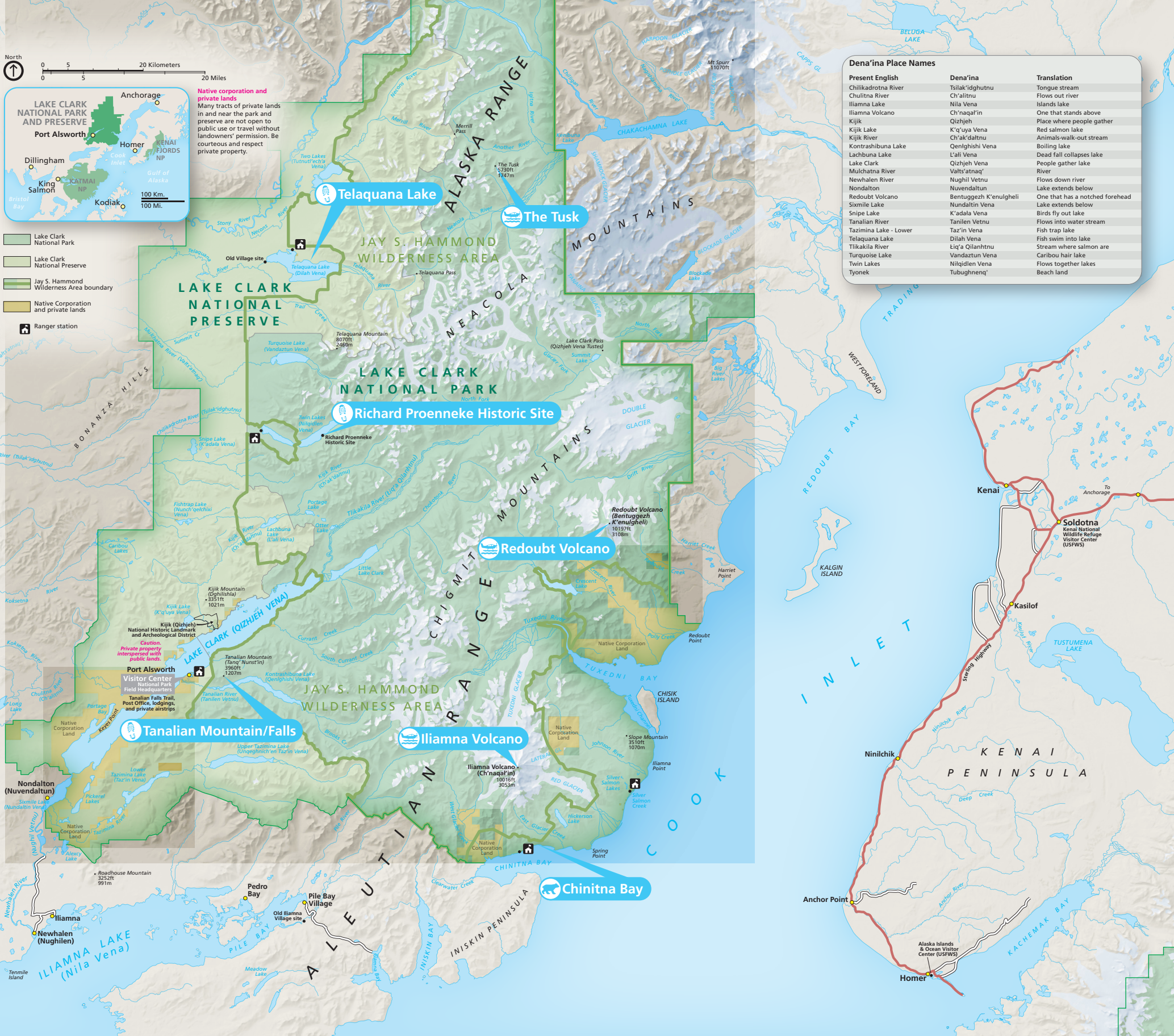




- Lake Clark National Park
- Lake Clark National Preserve
- Jay S. Hammond Wilderness Area boundary
- Native Corporation and private lands
- Ranger station

Native corporation and private lands
Many tracts of private lands in and near the park and preserve are not open to public use or travel without landowners' permission. Be courteous and respect private property.



Dena'ina Place Names

Present English	Dena'ina	Translation
Chilikadrotna River	Tsilak'idghutnu	Tongue stream
Chulitna River	Ch'alitnu	Flows out river
Iliamna Lake	Nila Vena	Islands lake
Iliamna Volcano	Ch'naqa'in	One that stands above
Kijik	Qizhieh	Place where people gather
Kijik Lake	K'q'uya Vena	Red salmon lake
Kijik River	Ch'ak'daitnu	Animals-walk-out stream
Kontrashubuna Lake	Qentghishi Vena	Boiling lake
Lachbuna Lake	L'ali Vena	Dead fall collapses lake
Lake Clark	Qizhieh Vena	Birds fly out lake
Mulchatna River	Vaht'satnaq'	People gather lake
Newhalen River	Nughil' Vetu	River
Nondalton	Nuwendaltun	Flows down river
Redoubt Volcano	Bentuggezh K'enuigheli	Lake extends below
Sixmile Lake	Nundaltin Vena	One that has a notched forehead
Snipe Lake	K'adala Vena	Lake extends below
Tanalian River	Tanilen Vetu	Birds fly out lake
Tazimina Lake - Lower	Taz'in Vena	Flows into water stream
Telaquana Lake	Dilah Vena	Fish trap lake
Tlikakila River	Liq'a Qianhtnu	Fish swim into lake
Turquoise Lake	Vanadztun Vena	Stream where salmon are
Twin Lakes	Nilqidien Vena	Caribou hair lake
Tyonek	Tubughnenq'	Flows together lakes
		Beach land

Kenai
Soldotna
Kasilof
Ninilchik
Anchor Point
Homer